

# каре́льская ПРАВДА

## KARIELAN TOZI

№ 10 | 9 августа 1937 г., понедельник | Цена 10 коп.

Орган оргбюро Калининского обкома ВКП(б) оргкомитета Советов облисполкома по Карельскому округу, Лихославльского РИ ВКП(б) и райисполкома

Адрес редакции: г. Лихославль, Советская, 45. Тел. №№ 92 и 39.

### Массовая политическая работа в деревне

„Массовая политическая работа в деревне“ — так озаглавлена, передавая „Правду“, от 8 августа.

„Правда“ указывает на гигантский рост политической активности масс, происходящей в деревне.

„Колхозника и колхозницу“, — пишет „Правда“, — интересуют сегодня самые разнообразные вопросы: вопросы Пленума Центрального Комитета партии и оборона Мадрида, уборка урожая и борьба Китая против японских захватчиков, рекорд соседнего комбайнера и подвиг красноармейца Трунова на далекой границе. Нет почти такой отрасли культуры, экономики и политики, которая не интересовала бы колхозника и колхозницу.“

В этих условиях большое значение приобретает повседневная массово-политическая работа.

„Организовать массы, популяризировать среди них идеи партии, поднимать политический и культурный уровень масс, будить их политическую и производственную активность, учить бдительности и воспитывать беззаветную любовь к родине — вот задача массово-политической работы — задача ответственная и почетная.“

Основное качество большевистской массово-политической работы — это воинствующая партийность, умение затронуть самое главное, сокровенное, то, чем живут и дышат массы, то, что является в данный момент с политической точки зрения наиболее значимым. Разве не является прекраснейшим материалом для работы массовиков и агитаторов богатейший урожай, получаемый в этом году во всех районах страны? Разве не следует вернуть подлинно массовую политическую работу вокруг начинающегося распределения доходов? Большевик-агитатор использует эти факты для того, чтобы показать успехи социализма в нашей стране, для того, чтобы показать заботу партии и лично товарища Сталина о зажиточной жизни колхозных масс. Не мало было в прошлые годы „агитаторов“, замаскированных врагов, которые убеждали колхозников незаконно вопреки уставу отдать большую часть полу-

ченных доходов на строительство в неделимые фонды и т. д. И находились партийные руководители, которые записывали себе в актив отказ колхозников от значительной части своих доходов. Такая практика ничего общего не имеет с линией партии. Наша задача состоит в том, чтобы, неуклонно проводя в жизнь устав сельскохозяйственной артели, дать колхознику возможность наиболее полно воспользоваться плодами колхозного строя, дать ему почувствовать всю силу колхозов несущих крестьянину обилье продуктов, зажиточную и культурную жизнь. Это должны понять и помнить большевики-агитаторы и массовики.“

„Правда“ указывает далее на многообразные формы и методы массово-политической работы. „Сейчас, когда большинство колхозов в поле, когда люди разбросаны небольшими звеньями на различных полевых работах, на первый план выдвигается работа низовых агитаторов — чтецов и беседчиков.“

„Правда“ обращает внимание на подбор кадров низовых агитаторов.

„На работу чтецов и беседчиков райкомы обязаны подбирать абсолютно проверенных коммунистов, комсомольцев, честных беспартийных колхозников и колхозниц, до конца преданных делу партии и способных нести сталинское слово в массы.“

Выдвигая на первый план работы низовых агитаторов „Правда“ подчеркивает также важность всех видов массово-политической работы: наб-читален, красных уголков, колхозных клубов, кино, радио.

„Наконец“, — пишет „Правда“, — следует сказать и о таком мощном орудии массово-политической работы, как районная печать. Какая районная газета может похвалиться тем, что она организовала систематические ответы на вопросы колхозников? Какая районная газета может похвалиться, что она внимательно и систематически изучает вопросы, задаваемые колхозниками на собраниях и отражает затем эти вопросы на своих страницах?“

### На фронтах в Испании

**Центральный фронт**

ЛОНДОН, 7 августа.

В секторе Гвадалахары 5 августа республиканская артиллерия подготовила короткую атаку пехоты, в результате которой занято несколько укрепленных позиций мятежников.

В секторе Карабанчель подразделение динамитчиков заняло два сильно укрепленных мятежниками здания. Укрепляются также позиции, захваченные в результате частных атак последних дней.

В секторе Харамы (район деревни Мараньоса) мятежники начали атаку позиций республиканцев. Атака была успешно отражена. Последовавшей затем контратакой республиканцев захвачено несколько укрепленных окопов.

Почти весь день 6 августа мятежники продолжали артиллерийский обстрел столицы из 155 и 210 мм. орудий. Обстрелу подвергся как центр города, так и Куатро Камино — один из наиболее населенных рабочих кварталов. Количество жертв велико. Несмотря на то, что обстрел носил крайне ожесточенный характер, паники не было. Республиканская артиллерия энергично отвечала на артиллерийский обстрел противника.

### Восточный фронт

На теруэльском участке республиканцы заняли Фриас (к западу от Альбаррасина) и ряд высот к юго-западу от Бесас. Республиканцы энергично обстреливали своей артиллерией позиции мятежников в районе Кампильо, Вальдекуэнка. Бой здесь идет в районе поселка Фуэнтес, к юго-западу от Бесас, где неоднократные атаки мятежников были отбиты.

Республиканская авиация, активно участвовавшая в боях на всех участках теруэльского сектора, бомбардировала позиции мятежников и ближайшие их тылы в районе Бесас, Кампильо, Вальдекуэнка. Бомбардировке подвергся также центральный аэродром мятежников в районе Сарагосы, где находилось до 18 самолетов.

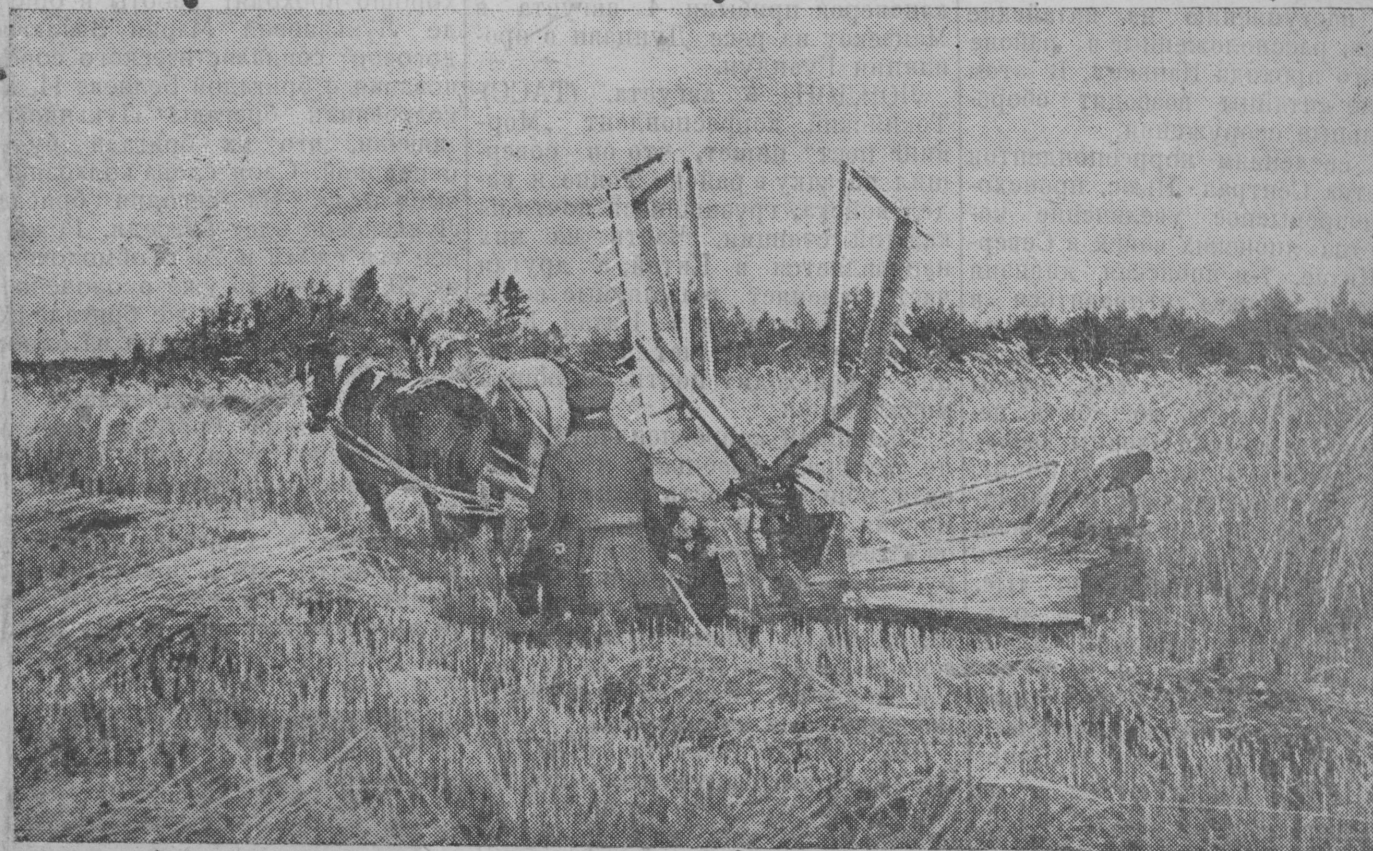
В свою очередь мятежная авиация совершила 6 августа налет на Куэнку — город в тылу, не имеющий каких-либо военных объектов. Пять бомбардировщиков, сопровождаемых тремя истребителями, сбросили около 30 бомб.

„Пленум подчеркивает ответственность партийных организаций и советских органов за немедленное проведение расстила льна на лучших стлицах и обязательно тонким слоем, усиливая контроль за проведением этой работы со стороны агротехперсонала райзо и МТС. Рекомендовать колхозам оплату труда на расстиле производить не по количеству разостланных снопов, а с площади разостланного льна. Особое внимание должно быть обращено на отбор и подготовку стлиц для расстила высококачественной тресты, из которой будет выработываться льноволокно № 26 и выше.“

Установить, что весь расстил льна должен быть закончен не позднее 15—20 августа.“

Из постановления III пленума обкома ВКП(б).

### НА КОЛХОЗНЫХ ПОЛЯХ



На снимке тов. ЕФРЕМОВ. Уборка ржи жнейкой в колхозе „Советский земледелец“, Тимошкинского сельсовета. (Снимок сделан 25 июля).

### Есть 100 гектар!

Лучшие льнотеребильщики Голмачевской МТС т. т. **Абрамов Михаил** и **Беляев Василий** дали обязательство за сезон на широкозахватной теребильке „ВНИИЛ-5“ вытереть по 100 гектар. Т. т. **Абрамов** и **Беляев** выполнили свои обязательства. **Абрамов** вытерел 105 гектар, **Беляев** — 107. Работу продолжают.

Волков.

### Звено Снеткова разостлало лен

**РАМЕШКИ**. Моляковское звено Снеткова колхоза „Третий год пятилетки“, **Алешинского сельсовета**, закончило уборку льна со своего участка. С площади 2 га убрано 13000 снопов. Лен околочен и разостлан. **Моляковцы Мещанова Домна**, **Храброва Анна**, **Снеткова Федосья** на расстиле льна в два раза перевыполнили дневную норму. Вместо 600 снопов расстилали по 1400 каждая.

Аристархов.

### Будет тонна волокна

**РАМЕШКИ**. Как только закончили теребление льна на своем участке, моляковцы звена **Анны Чагриной**, колхоза „Вторая большевистская весна“ подсчитали свой урожай. Подсчет показал хорошие результаты: на площади 1,4 га уродилось 13800 снопов льна. Это число снопов, — как говорят моляковцы, — при хорошей отлежке на стлице даст тонну волокна с гектара.

Сейчас звено производит околот и расстил льна.

Михайлов.

### Высокая производительность комбайна

**ТОЛМАЧИ**. Комбайнер т. **Филиппова**, работающая на северном комбайне по уборке озимых, добилась высокой производительности. Вместо 4 гектар по норме она убирает по 7—8 га. С начала сезона на 7 августа ее комбайн убрал 35 га ржи.

В.

### Приступили к севу.

**ТОЛМАЧИ**. Колхозы „Фундамент второй пятилетки“ и „Красное знамя“, 6 августа первыми по району начали озимый сев. В первый день эти колхозы посеяно 10 гектар. Приступили к севу и другие колхозы. Колхоз им. **Яковлева** посеял 6 га, „**Красная зarya**“ — 7 га.

В. Соснов.

### Закончен сев пшеницы

Колхоз „**Красный боец**“, **Пальчинского сельсовета** 8 августа закончил сев пшеницы на площади 30 гектар, выполнив план на 100 процентов. Сев проведен рядовой сельской высокой качеством.

Заканчивают сев пшеницы на площади 30 гектар и колхозы „**Плотники**“, „**Бурчиха**“ и „16-я годовщина октября“.

Н. Ольгин.

### Калининская область закончила теребление льна

Калининская область закончила теребление льна со всей площади льняного клина за исключением семеноводческих посевов, теребление которых производится в более поздние сроки. В нынешнем году колхозы более широко применили двойное теребление, а многие моляковские звенья и колхозы — пятидневное — тройное теребление.

На колхозных полях работало около полутора тысяч льнотеребильных машин. Основная масса льна убрана в стадии ранней желтой спелости.

(ОблТАСС).

### В Президиуме ЦИК СССР

7 августа, под председательством тов. **М. И. Калинина**, состоялось заседание Президиума ЦИК СССР.

На этом же заседании тов. **М. И. Калинин** вручил орден Ленина прокурору СССР тов. **А. Я. Вышинскому**, награжденному за успешную работу по укреплению революционной законности и органов прокуратуры.

Тов. **Вышинский**, обращаясь к Президиуму ЦИК, сказал: — Мне оказана партией и правительством великая честь. Я принимаю высшую награду Советского Союза как выражение доверия не только к моей личной работе по укреплению революционной законности, а как выражение доверия ко всей работе нашей советской прокуратуры.

Тов. **Вышинский** заявляет, что работники прокуратуры со всей энергией и энтузиазмом будут и впредь отдавать силы за дело социализма, за его победы под знаменем великой партии Ленина — Сталина, будут беспощадно бороться против агентов японо-германского фашизма, против всех врагов, пытающихся протянуть подлую руку к завоеваниям великого Советского Союза.

Вслед за тов. **Вышинским** к председателствующему тов. **Калинину** подходит старший лейтенант **М. В. Юдин**, награжденный за образцовое выполнение специальных заданий правительства по укреплению оборонной мощи СССР и проявленный в этом деле героизм. Тов. **Юдину** вручаются грамота о присвоении звания Героя Советского Союза и ордена.

Ордена Советского Союза затем получают молодые командиры **Рабоче-Крестьянской Красной Армии** и группа награжденных строителей канала Москва — Волга.

Горячими рукопожатиями встречают присутствующие красноармейца **Ивана Трунова**, награжденного орденом Красного Знамени за доблесть и героизм, проявленные при защите государственных границ СССР. На далеком рубеже своей родины, на рубеже, граничащем с Афганистаном, отважный боец один задержал налет банды из 30 басмачей, пока не подоспела помощь и бандиты не были ликвидированы.

Вручив орден, тов. **Калинин** обратился к награжденным с речью.

Посольство США в СССР 21 июля с. г. ознакомило народного комиссара иностранных дел тов. **Литвинова** с заявлением, сделанным государственным секретарем США г. **Хэллом** в печати 16 июля с. г. и по поручению государственного департамента США, просило тов. **Литвинова** информировать его об его отношении к принципам, изложенным в названном заявлении.

Заявление г. **Хэлла** гласит: „Я неоднократно получал запросы и предложения, вытекающие из того, что положение в различных частях мира потрясено. Бесспорно, что в ряде областей налицо напряженность и трения, которые на поверхностный взгляд затрагивают лишь страны, расположенные в ближайшем соседстве, но которые при конечном анализе оказываются неизбежно затрагивающими весь мир. Всякое положение, при котором происходят или угрожают возникновением враждебные столкновения, является таким положением, при котором затрагиваются или могут быть серьезно затронуты права и интересы всех наций. Серьезные враждебные действия где бы то ни было в мире не могут не затронуть тем или иным путем интересов, прав или обязательств нашей страны. Я поэтому считаю необходимым — в действенности я считаю это своим долгом — сделать заявление относительно позиции моего правительства в отношении международного положения и проблем, в которых наша страна считает себя глубоко заинтересованной.“

Наша страна постоянно и последовательно защищает сохранение мира. Мы отстаиваем национальное и международное

### В НАРКОМИНДЕЛЕ

самоограничение. Мы отстаиваем воздержание всех наций от применения силы в проведении политики и от вмешательства во внутренние дела других наций. Мы отстаиваем урегулирование всех проблем в международных отношениях путем мирных переговоров и соглашений, мы стоим за добросовестное соблюдение международных соглашений. Поддерживая принцип святости договоров, мы верим в изменение условий договоров, когда возникает к тому нужда, путем правомерного процесса, осуществляемого в духе взаимной готовности помочь и примениться к обстоятельствам. Мы верим в уважение всеми нациями прав друг друга и в выполнение всеми нациями установленных обязательств. Мы стоим за оживление и укрепление международного права. Мы отстаиваем меры, способствующие экономической безопасности и стабильности мира. Мы отстаиваем снижение или отмену чрезмерных барьеров в международной торговле. Мы добиваемся эффективного равенства торговых возможностей, и мы настоятельно предлагаем всем нациям применение принципа равенства трактования. Мы верим в ограничение и сокращение вооружений. Понимая необходимость сохранения вооруженных сил на уровне, соответствующем национальной безопасности, мы готовы сократить или уменьшить наши собственные вооруженные силы пропорционально сокращениям или увеличениям, предприняемым другими стра-

нами. Мы уклоняемся от вступления в другие союзы или связывающие обязательства, но мы верим в совместные усилия, осуществляемые мирными и практическими средствами, для поддержания принципов, изложенных в настоящем заявлении.“

23 июля с. г. посольству США в СССР было сообщено следующий ответ народного комиссара иностранных дел тов. **Литвинова**: „Г-н **Литвинов** просит передать его благодарность г-ну **Хэллу** за любезное сообщение ему заявления, сделанного г. **Хэллом** в печати, значение которого не ускользает от его внимания. Он с тем большим интересом ознакомился с заявлением г. **Хэлла**, что оно совпадает с общей позицией советского правительства в вопросах, затронутых этим заявлением. Не подлежит сомнению, что напряженность, конфликты и трения в международных отношениях, а тем более угроза враждебных столкновений, если они вначале касаются лишь двух или нескольких государств, в дальнейшем могут задеть права и интересы всех наций. Это положение нашло свое выражение в выдвинутых господином **Литвиновым** в Лиге наций принципах неделимости мира и коллективной безопасности.“

Г-н **Литвинов** разделяет и другие положения, заключающиеся в заявлении г-на **Хэлла** и совпадающие с принципами, которые советское правительство не только провозглашает, но и фактически проводит в своей внешней политике, как, например, воздержание всех наций от применения силы в про-

ведении своей внешней политики и от вмешательства во внутренние дела других наций, урегулирование международных проблем исключительно путем мирных переговоров и соглашений, добросовестное соблюдение международных соглашений, изменение условий договоров только по обоюдному согласию заинтересованных сторон, равенство всех наций, сокращение вооружений.“

В частности советское правительство еще десять лет тому назад представило в Женеве проект полного всеобщего разоружения, а также частичного сокращения вооружений. Далее, советское правительство выступило в Женеве с предложением об организации перманентной конференции мира, в рамках которой могли бы проявиться в необходимых случаях те совместные усилия, о которых говорится в заявлении г-на **Хэлла**. Практически, нынешнее международное положение, полное угрозы всеобщему миру, неожиданно осуществляемых то на одном, то на другом континенте, требует, по мнению г. **Литвинова**, самого энергичного противодействия со стороны всех наций. Это противодействие, наряду с активизацией Лиги наций, может принимать различные формы, как например, региональных договоров взаимной помощи и других соглашений. Немаловажное значение в ряду этих форм г. **Литвинов** придает односторонней и периодической манифестации солидарности и воли к миру со стороны всех наций, искривление преданных идеи сохранения мира. Г-н **Литвинов** заверяет, что советское правительство всегда будет готово участвовать в таких манифестациях и вносить пользу в общее дело международного умиротворения.“ (ТАСС).

# Японская агрессия в Китае расширяется

## Японские войска непрерывно прибывают

НАНКИН, 6 августа. (ТАСС). 4 августа японские самолеты обстреливали Дачжоу на границе провинций Шаньдун и Хэбэй. В этом пункте сейчас сконцентрировано большое количество китайских войск. В тот же день отряд японских войск предпринял атаку на Цзинхай, в 25 километрах южнее Тяньцзиня, но был отбит китайскими войсками.

Бюдинский корреспондент агентства Централ Ньюс сообщает о концентрации японских войск вдоль Байпин-Суйюаньской железной дороги. Ведется подготовка к наступлению на китайские войска, расположенные в районе горного прохода Нанькоу. В этом районе китайцы возводят оборонительные сооружения.

По сведениям корреспондентов агентства Централ Ньюс, происходит непрерывное увеличение количества японских войск в Северном Китае. 7-я японская дивизия получила приказ отправиться в Байпин и Тяньцзинь. Из Японии на остров Формозу послан артиллерийский дивизион с тем, чтобы он в любой момент мог быть перебросен в Китай. Японцы возводят укрепления вокруг Байпина, в Фантае, Чансиандяне и западнее Байпина. В настоящее время в районе Байпин — Тяньцзинь сконцентрировано около 40 тыс. японских войск. Отмечается большая активность авиации. Японские самолеты каждый день совершают полеты вдоль железных дорог и над важными городами провинций Хэбэй, Чахар и Шаньдун.

Газета „Синьвэньбао“, по сведениям из китайских военных кругов, сообщает, что 14-я и 16-я японские дивизии прибывают в Северный Китай. Больше ста японских пароходов мобилизовано для перевозки войск и боеприпасов.

По сведениям этих же кругов, 6-я дивизия японской армии под командованием генерал-лейтенанта Тани, 70 тыс. японских резервистов и 60 тыс. призывников получили приказ о мобилизации.

## Волнения в войсках мятежников

ПАРИЖ, 6 августа. (ТАСС). „Эвр“ указывает, что гарнизон испанского городка Салабренья пытался оказать помощь рабочим, бастовавшим в Мотриле. В связи с этим в Мотриле из Малаги были отправлены войсковые части. Оставшиеся в Малаге солдаты восстали, перерезали значительное число офицеров и атаковали штаб, где находился военный губернатор Малаги. Осада была снята лишь после воздушной бомбардировки рабочих

мятежными самолетами. По сведениям той же газеты, свыше 3.000 солдат мятежников, принявших участие в восстании, расстреляно. Среди расстрелянных много марокканцев.

ЛОНДОН, 6 августа. (ТАСС). „Дейли геральд“ сообщает, что восставшие в Мотриле продолжают держаться на территории сахарного завода. Они имеют в своем распоряжении зенитную артиллерию и пулеметы.

# ЕДИНАЯ СЕМЬЯ НАРОДОВ СССР

А. ХАЦКЕВИЧ  
Секретарь Совета  
Национальностей ЦИК СССР

Все попытки правящих буржуазных классов создать крепкое, жизнеспособное многонациональное государство терпели в конечном счете неизменный крах.

Австро-Венгерская — „лоскутная“, как ее называли, — империя все время раздираемая внутренними противоречиями, распалась изнутри центробежными силами. Достаточно было сильного внешнего толчка, достаточно было проигранной войны для того, чтобы Австро-Венгрия распалась на составные части.

Мы не говорим уже о проклятой памяти царской России, этой гигантской „торьмы народов“, где трудящиеся всех национальностей, кроме русской, были объявлены „иногородцами“ и являлись объектом хищнической эксплуатации, погромов, карательных экспедиций.

Только рабочий класс России, совершивший под руководством большевистской партии победоносную социалистическую революцию, сумел создать действительно монолитное многонациональное государство, крепко сменитрованное мудрой ленинско-сталинской национальной политикой.

Прошло 19 лет с тех пор, как величайшие гении человечества, вожди мирового пролетариата Ленин и Сталин в созданной ими „Декларации прав народов России“ провозгласили:

- 1) Равенство и суверенность народов России.
- 2) Право народов России на свободное самоопределение, вплоть до отделения и образования самостоятельного государства.
- 3) Отмену всех и всяких национальных и национально-религиозных привилегий и ограничений.

4) Свободное развитие национальных меньшинств и этнографических групп, населяющих территорию России.

Великие лозунги „Декларации прав“ претворены в жизнь.

Тов. Сталин много раз указывал, что изживание хозяйственной и культурной отсталости национальностей — длительный процесс. За годы социалистического строительства мы проделали огромный исторический путь к установлению построенного на прочном политическом и экономическом базисе равенства народов СССР. На так называемых „окраинах“ бывшей царской России, где почти не было фабрик и заводов, где земля ковыряли сохой, теперь возникли крупнейшие предприятия, созданы мощные индустриальные центры, завершена победа колхозного строя.

Новые образованные по Сталинской Конституции союзные республики, добившиеся за последние годы выдающихся успехов в области хозяйства и культуры, могут служить ярким примером огромных побед, которые достигнуты на основе ленинско-сталинской национальной политики.

При оформлении союзного государственного устройства наша партия всегда учитывала особенности национального состава СССР. В своем докладе на XII съезде партии тов. Сталин говорил: „... необходимо, чтобы в составе наших высших органов был такой орган, который служил бы отражением нужд и потребностей всех без исключения республик и национальностей... Нельзя, товарищи, при наших условиях, когда Союз объединяет в общем не менее 140 миллионов людей, из которых мил-

# Соревнование бригад

ТОЛМАЧИ. В колхозе „Труд“, Березовского сельсовета на 7 августа рожь сжата полностью (60 га), из которой 40 га уже обмолочено. Обмолот продолжается и в ближайшие дни будет закончен. Государственные поставки ржи и пшеницы выполнены полностью. Семфонд засыпан. Производятся посев ржи, уже посеяно на площади 6 гектар.

Льна из 40 га вытереблено 38,5 га, из них 25 га околочено и разостлано. Остальной вытеребленный лен с поля свезен под крыши. 8 августа колхоз приступает к уборке овса и яровой пшеницы с тем, чтобы до 10 августа освободить занятый пар.

Дружно и организованно проходят работы в колхозе. Особенно хорошо проходят работы в бригаде Лукьяновой Марии. Заклучая договор социалистического соревнования с бригадой Беляева И. В., колхозники бригады Лукьяновой заявили, что их бригада будет передовой. Свои слова колхозники выполнили. На сегодня бригада Лукьяновой идет вперед. Рожь у нее вся сжата и 20 га обмолочено; из 20 га льна 16 уже околочено и разостлано. Вторая же бригада Беляева отстала, несмотря на одинаковое количество рабочей силы и площади посева, подлежащей к уборке. В этой бригаде еще не вытереблено 1,5 га льна, околочено и разостлано только 9 га из 20.

Дело в том, что Мария Лукьянова сумела в бригаде правильно организовать труд, правильно расставить рабочую силу. Колхозники в ее бригаде на работу выходят раньше, чем в бригаде Беляева.



НА СНИМКЕ: по правая упавших бабок от ветра в колхозе „Советский земледелец“, Тимшкиского сельсовета. На первом плане ударница Васильева (снимок сделан 25 июля).

# СОРЕВНОВАНИЕ КОМБАЙНЕРОВ

## В день 10 га

Принимая вызов комбайнера Лихославльской МТС, тов. Царькова комбайнер Максатихинской МТС, тов. Василий Кудряшов обязались ежедневно убирать северным комбайном по 9—10 гектар.

Слова не разошлись с делом. Повышая производительность труда, Кудряшов выполнил обязательство, 6 августа он убрал своим комбайном 10 гектар зерновых, заработал в этот день 44 рубля.

7 августа комбайн встал потому, что у трактора сломалась выжимная вилка. Дирекция же МТС (директор Голубев) мирится с тем, что комбайн стоит и приняла меры к исправлению трактора только на другой день.

## Н. Гусев.

## Приступили к сдаче льносемян государству

В колхозе — пятидцатнеровике „6-й съезд советов“, Максатихинского района, лен в нынешнем году уродился хороший: высота стеблей достигает 80-90 сантиметров.

Выполняя свои обязательства о сдаче государству 5 центнеров льна с гектара, колхозники по-боевому ведут околот и расстил. На 7 августа уже околочено 30 гектар, столько же разостлано. Разрыва между околотом и расстилом не допускают.

Этот колхоз первым в районе приступил к сдаче льносемян государству. Сдали государству 402 килограмма чистого, хорошего льносемян, получили первую квитанцию.

В. Бушув.

Н. Ольхин.

# Преступное отношение к партбилету

Полтора года прошло с момента окончания обмена партдокументов. Однако в течение этого времени утеряно много партбилетов. В Лихославльской парторганизации, например, утеряно и похищено 6 партбилетов и 7 кандидатских карточек.

Здесь, видимо, забыли, какой огромный вред партии и государству наносили люди, беспечно относившиеся к партийному билету, забыли известные истины, что за партийным билетом охотится вражеский лазутчик; для врага партийный билет является документом, который дает ему дополнительные возможности вторгнуться в доверие, обмануть, хотя бы и на время, ответственного руководителя предприятия, учреждения, выведать партийную тайну, навредить делу социализма; за партийным билетом охотится вражеская разведка для провокационных целей.

Тревожные сигналы в той обстановке, в которой иногда пропадают партийные билеты. Ягунов И. Я. (Лихославльский район) в религиозный праздник напился пьяным и у него неизвестными был взят партдокумент. Смирнов и Завьялов так же в пьяном состоянии утеряли партбилеты.

Имеется несколько случаев хищения партбилетов в вагонах, в магазинах и т. д.

Каждый случай пропажи партбилета должен стать предметом серьезного обсуждения на собраниях первичной партийной организации. Каждый такой случай необходимо использовать для воспитания партийной массы, для укрепления дисциплины, для политической закалки коммунистов и мобилизации внимания партийных масс против происков врага. Поэтому совершенно правильно делает Лихославльский РК ВКП(б), который проводит собрания партийных организаций, посвященные хранению партийных билетов.

Пора перейти от бдительности на словах к бдительности на деле. Бережное хранение партийного билета, строжайшее расследование каждого случая исчезновения билета — одно из условий революционной бдительности.

Г. Нов.

лионов 65 нерусских, — нельзя в этом государстве управлять, не имея перед собой здесь, в Москве, в высшем органе, посланников этих национальностей, которые отражали бы не только общие для всего пролетариата интересы, но и особые, специальные, специфические, национальные интересы. Без этого, товарищи, управлять нельзя“.

Со времени, когда были произнесены эти слова, прошло 14 лет. Под руководством партии Ленина — Сталина проделана огромная работа по искоренению унаследованных от старого строя пережитков недоверия между народами. И одним из решающих средств укрепления единства Советского государства являлось образование Совета Национальностей, предусмотренное первой Конституцией СССР.

Но еще до создания Совета Национальностей в советской государственной системе были другие органы, руководившие разрешением национального вопроса. Первым таким органом был созданный в начале революции Народный комиссариат по делам национальностей. Во главе его бесценно стоял товарищ Сталин.

В мае 1920 г. по инициативе тов. Сталина было вынесено решение о создании при Наркомнаце Совета Национальностей. Он состоял из представителей национальных республик. Первым председателем Совета Национальностей был товарищ Сталин.

Дальнейшее развитие нашего государственного строительства вызвало необходимость присвоить Совету Национальностей более широкие государственные функции. По инициативе тов. Сталина было решено перенести деятельность Совета Национальностей ЦИК СССР, преобразовав его в одну из палат верховного органа власти.

Национальная политика партии Ленина — Сталина сплотила трудящихся всех национальностей в единую дружную семью.

Сталинская Конституция расширила конституционные права национальностей СССР. Она увеличила число союзных, автономных республик, автономных областей и национальных округов.

По новой Конституции СССР верховный орган государственной власти построен так, чтобы возможно лучше обеспечивать не только общие права, но и особые интересы трудящихся всех национальностей.

Ст. 33 Конституции СССР установил, что высший орган государственной власти — Верховный Совет СССР состоит из двух палат: Совета Союза и Совета Национальностей. На ряду с Советом Союза, являющимся представительством всего трудящегося населения СССР без различия национальностей, Совет Национальностей призван выражать специфические нужды каждой отдельной национальности, которые должны быть учтены при выработке, обсуждении и принятии законов.

При этом необходимо подчеркнуть, что, хотя Совет Союза и Совет Национальностей и именуется палатами Верховного Совета СССР, они ничего общего не имеют с двухпалатным строением некоторых буржуазных парламентов, с их делением на верхние и нижние палаты, из которых одни с их более привилегированным составом ущемляют права других.

У нас в СССР обе палаты являются представителями трудящихся и совершенно равноправны.

В чем проявляется деятельность Совета Национальностей при ЦИК СССР в настоящее время?

Во время сессий ЦИК СССР вопросы, стоящие на повестке дня, подвергаются на заседаниях Совета Национальностей обсуждению не только с общегосударственной точки зрения, но и с точки зрения интересов отдельных союзных и автономных республик, отдельных автономных областей. Это позво-

ляет вносить в принимаемые решения необходимые коррективы, обусловленные многонациональным составом нашего государства. В промежутке между сессиями Совет Национальностей через свой Президиум непосредственно практически осуществляет ленинско-сталинскую национальную политику.

Так, например, Президиум Совета Национальностей занимался вопросами советского хозяйственного и культурного строительства Бурят-Монгольской АССР. Бурят-Монгольская республика достигла огромных успехов в социалистическом строительстве. Выстроены мощный Улан-Удэнский механический стекольный завод, мельничный комбинат, хлебозавод, механический литейный завод. Там же строятся паровозо-вагоноремонтный завод, мясокомбинат, вольфрамовый комбинат и ряд других предприятий.

Свыше 12.000 козельих и полукочевых хозяйств в плановом порядке переведено на оседлость, организовалось в колхозы и быстро развивалось животноводство и полеводство. В республике организованы 29 МТС. Дети школьного возраста полностью охвачены школьной сетью. В республике имеются 3 вуза, 8 техникумов, 3 рабфака. Создан национальный театр.

Президиум Совета Национальностей принял меры, направленные к тому, чтобы более быстрыми темпами увеличить поголовье скота, повысить товарность социалистического животноводства, обеспечить более решительную борьбу с остатками социальных болезней, унаследованных населением Бурят-Монголии от дореволюционного прошлого.

Большое внимание уделено хозяйственному и культурному обслуживанию народов Севера. По докладу тов. О. Ю. Шмидта утверждены мероприятия, обеспечивающие дальнейшее хозяйственное и культурное развитие северных областей и округов Союза.

— Президиум Совета Националь-

(Окончание на 3 странице)

# OZA — KYVNELISTÄ LÄBI

I Njuša rōngāhti itkōmāh...  
—O-o, hovka,—sāndynnyōnā virki hänen ruostuato, ka levähittä, da kašsetuolla sedjotka remenillä hjošje, nin rubeizit tuaton sanah elāmāh... samovoljka!..  
Njuša havacciēci i tuli icciēh vain šilloin, konza rŕstuatoh tōvkāi hāndā kyngällä:  
—Novze, kodih tulima... I hiān hāilyōn māni pertih...  
Ymbār stolāsta issuttih suatot, jo juonuot, yksi byōkkiān lohanin piällä okšend. Tuatto i muamo pyōrttih stolāsta ymbār i ehotettih suattoloida. Jumaluglašsa, šārŕssen, palo lampattane... Njušalla tuli mieleh:  
—Iudat,... myvvāh omua tytārdā...  
—A-a-a... ka i vuotettu kraljane tuli...—rōngy Burcan tuatto, —Mi-ša... māne vaštua...  
—Nin ka tyttōn,—zavodi paginan tuattoh,—gordicee, meiljā issutah kallehet, okruvgalda parahat suatot... kumarduace heilā...  
—Tātā,—itkien, sārŕzijällä iānellā, polvuiziin seizavduon, zavodi Njuša,—mie en lāhe miehellä... elā...  
—Ole iānettā!—rātŕkāhti tuattoh,—Myō reššimā i nāin liēvōv...  
—Tā-ā-tā... elā rajua mivn elāndiā... zualivoice... Mama... zualivoi-gua... mie... en suace hāndā... I hiān langei lattseilla.  
—Ah šie samovoljka, hyvān rahavan aigah hūguamāh...  
No Njuša jo ei kuvlun nāidā šanoida, hiān unhoatuca. Linan poltan-nan vuoh suādih hänen mielen mal-neh i venyetitih postelilla.  
—Tāmā ni midā,—humala piāš-ttā virki suatto Vasjkan Petju,—ru-biev elāmāh, rubiev i suacomah...  
—Šie tiijāt Arsenii Vasiljevic,—jā-rbellā iānellā šano Mišan tuatto Bur-ca Hodarŕ,—kun šivn tytār ei ois lovkoi ruadamah, da ei ois šoma, myō tian i pihalla emmā ois tullū...  
Suatot vielā kodvan juodih, kiitet-tih icciēdā, kiitteliēcettih omalla bo-hatuolla i jo hāilyōn novstih stol-āsta.  
—Nin kuin pagizina, nin i luajim-a,—virki lāhtiēssā Burca,—suadiba pyhānā piānā...  
Iho kun vaha tuohuš lāvlōmān šo-mehune, šilmāt mušŕŕf, kārhyllēh tukat šezo Njuša venačassa. Edāh-dā kaccuon voicci sanuo, što tāmā on seizatettu kuolie. A hānellā re-vašsa, ynnāh irvalleh, šezo pakšu turba Miša (kuin hāndā rātŕzitetih nuorizo).  
—Aglāttih kavnehen päivällizen tyttōzen,—virki ken ollov rahavaš-sa.  
—Tuattoh tahtov bohatoinke rod-pjutta vodie,—hizāl toine.  
—A Koljarukka, nikonza ei juo-nun, a nyt ka jo kolmet suvkat i

ihalua ilma ei niā,—šanotah itkōv i aivis Njuša mainicov. Mi ni oli kirikōššā rahvašta, pocti katkin zualivoiidih Njušua i Koljua.  
Toissa piānā suadibašta, Njušan rŕsickko Tonja tuli hāndā tiedelō-māh i peitokkaziin ando hānellā kir-jan. A konza Tonja uidi, hiān otti mostinan, lāksi puvnjah heiniā vaš i šielā, kacceliēcien ymbār, lugi:  
—Mivn armahiin i šomiin ilmal-da, šomiin keviā kukkazin šomehu-ne, varane. Mie vašta tānāpiānā tu-liin icciēh. Kun šie uijit besjovdāsta, mivla i ilma ei liennyn vešselā, vain viinan vuoh i eloh jāin. Njuša, nyt šie jo olet toizen taguana, no mivla Tonja šano, što šivn šuvreh vāgeh annettih. Mie enāmbi kylāššā en voice elā, einin kuin šilma niān, niin hovkoven. Kun iellizellāh šuan-ter, nin ana šana, što kuin vain liev slucaj, myō yhyymmā i rubiemma vielā enāmmādi toine toista suace-mah. A mie nyt lāhen Moskuh elā-māh, lāhen ruanitunke hengipaike-ke. A kun emmā nikonza vaštavdun-ne, šilloin šanon kaikkī omat gorjat i mielet, oman obiitūon elānnā—kalmizjon elājillā—madoloiilla. Jā tervehyōkšī. Tahon šivla kaikkie hy-viä i lujennušta i hotj ei lāštā, no annan šivla jālgimāzen kerran lujah, lujah šuva—  
Ijākšī šivn „Kolja Ruis“.

Lugehuoh kirjan Njuša šārjāi kuin virran piällä. Kyvnelet virratih vedenā. Kaikkī mielet uijitih piāštā. Ka kun icciellā ieššā nāgi Koljua i buitto kuvndeli hānen armāšta pagi-nua... A šidā havāstuaci, varaten, štošb ei tuldais jāllestē, peitti kirjan katokšeh, licco mostinah heiniā i lāksi ruttoh „kodi“...  
Zavodici jygie, kazacihoin elāndā. Vci päivāt ruavošsa, šaze murginal-la rŕgeneh ei kucuta. Puoliteh nāl-lāllā. Lāhtei poprekainnat, što tulit paljaš, et tuonun pridaneida. Muatko kerran i šanov: „miān Mišalla ois tuldu tuhazniekan tyttār“. Ni ken ei hyviā šanua šanonun. Tārŕkoin pak-šu turba i ze turcalleh kāveli, ei yhtā puolissuš šanua šanon.  
Ol vielā i zen muone slucaj: ker-ran ajettih širicci Njušan kylāštā podvodat i hiān peitokkaziin kuhai Ondreidiādōllā, štošb muamoh tois piirua. A konza muamoh, Vastjota, tuli tiedelōmāh i toi tyttārēllā marja vakkazen kašta piirua i obarnikkua, muatko kumal hiāt lohanih. Šilloin Njuša hifruicēds, otti vazoin šaikan i lappo lohanista piiruat, buitto va-zoilla varoin, a ice peitti hiāt i mo-ni päivāi oli kylāne niillā piiraila...  
(Loppu toizešsa gazietāšsa)

## „Kolhozašsa“ pahoin ollah aziet

Kolhoza „Pobeda“, Ovinikovskoida kylāsovietua, Kozlovskoida raionua on suamo jāllestē rŕbizijā kylāsovie-tan kolhozoista.  
Ka primierakšī, midā ozuttav tākšī päivāi kolhoza „Pobeda“:—25 gekta-rašta pelvašta on derštj—18, pelva-han buabkazet šezotah kerbāmāttā—mušsetah; 50 gektarāšta ruista on leikattu vain—15 gektarua, kumbane jo virraten piŗzōv i voiccov tuvva kolhozalla šuvren uhuaban.  
Zneikat šezotah vuotetah eigo ken valljašsa da ota pelloh leikkavolla.  
Ruado disciplinua kolhozašsa ei nāvū, kolhoznikat normie omilla ruadaiolla ei vŕpolnaja, ruavolla kāvvāh huomnešista myōhā 7-8 cuasuo, a illāštā šabuāššitah žiivatan tullesšā. Hebozie otetah pravlenjan kyzymātā i curšsah päivāt.  
Ka lycykkāzeldi tāmān kolhozan ozutannat.  
Millā voit objasnie tāmānmuone pozornoj kolhozan rŕbizennā?  
Vain šillā, što kolhozan predan Vorobjovan šoģehuolla, što Vorobjo-van šilmissā ruaduacetah kaikkī, ylembiānā šanotuot, bezobrazit, a hiān ei niā midā ruduacv kolhozašta ymbār.  
Raionan ruadaila pidāv ruttoh kohendu... nāmā kolhozan hākyt i avttua kolhoznikoilla hyviin kerātā ze hyvä urozaj, kumbane kazvo tāmā vuona.  
Sokolov.

## Himasjärven bbinoin šanelijat

Keški Karielašta myōštiāci karelj-skoin naučno-issledovateljskoin insti-tutan kulturan ekspedici. Eksdedi-ciin ucastnikat tiijeldih Rugojarven, Andronovan goran i Kimasjärven, missā hyō šuvrenke uspehanke kirju-tettih kareljskoioloida folkloroia.  
Kimasjärven raionašsa ekspedici lövdī šuvren folkloroin tiedājān naiz-miehen A. I. Anoninan. Hānellāh ollah kirjutetuot kalevalan viiret Veineineh nāh, Kullerovoh nāh, Veineinehenān i Lemminkäinenān suatindah nāh Pohjolāšsa, Lemmi-käinenān i Petra Pervoih nāh. Tāmān lizāvōkšī tov. Anonina šaneli āijān šuaruna i zagovorua.  
Kemasjärveššā i hānen ymbārŕš-sällā (šuvr Nocevuksa, Borjin Navo-lokka) niinze on, Folkloran tiedājā nazinehmižet tt. Amintjiva, Antkkije-va, Tukušjuveja i toizet. Heilāh ollah kirjutetuot šuarinat i virret.  
(gazietāšta „Ruskie Kariela“).  
N. V.

## Lihoslavljan muzei



Lihoslavljan muzein eksponatoista. Snimkalla: iinigāzet aštbet kum-bazet oldih karielalla: kolhana, luzikka, kavhane i padane.

## LYCYKKAZELDI LIHOSLAVLJAN MUZEIH NĀH

Lihoslavljašsa, nygyzešsa Karelj-skoin okrugan centrāšsa, on karelj-skoi krajevedceskoi muzei. Hiān jo moni vuotta ruadav ših varoin, štošb kerātā mi voit enāmbi kaiken muos-tja predmetua i dokumentua, štošb konza tulet muzeih, voicczit lövdjā tādā zenmuozet predmetat: kirjutuk-šet, kolekciit, kumbazet annettaiš nāhā heissā ammuzeh i nygyzeh aigah nāh, kuin ellettih rahvaš iellā, kuin hyō borcuidih vorogoinke.  
Muzein vuoh myō niinze voicemma tiijūštua ših nāh, mistā i konza tuli nāh rāndoih kariella, kuin niān eli iellā i kuin nyt elāv  
Muzei kerāi karielazista raionois-ta vāgt āijān eksponattua. Myō tāmā piānā muduanzie ozutamma gazie-tašsa.  
Ka enzimāne resunkane: kolhana pavarca, kappane i toizet. Hiān resun-kazie myōtj myō niāmmā mytš olī karielalla aštbe ammuin, ammuin šillā aigua—šadua kakši-kolme vuotta tagah. A ka toine risunkane. Tāššā jo on paremmin holiutuot kavhat. Adrāt, puvhiezet aštovat, stuavat, kesselit, krassikot, svitcat i āijāt toizie eksponatoida šanotah iellā oluoh elāndāh i ruadoh nāh. Toizeh kerdah, myō hyväzestē i pitemmādi ozutam-ma muzein i nāhen zaduacat nyt, konza luadieci kareljskoi okrugā.



A tällā snimkazella neze puvhiezet aštbet—kavhat no hyō ollah resunkazinke i luajittu šelgiemmā.

(Окончание. Начало смотри на 2 странице).  
ней национальности лишает нацио-нальные меньшинства „огня и воды“, где воскрешается средневеко-ное гетто. Фашизм в Германии объявил вне закона сотни тысяч еврейских, трудолюбивых граждан еврейской национальности. А социализм в СССР вчерашних бесправных, подвергавшихся всяческому понижению и издевательствам „инодцев“ сделал полновластными хозяевами и пламенными патриотами „необятной родины своей“.  
Никакая угроза фашистов извне, никакая подрывная работа троцкистов, бухаринцев и других агентов шпионо-германского фашизма не может ослабить мощи многонационального социалистического государства рабочих и крестьян—Союза Советских Социалистических Республик.  
Созываемая на 7 июля с. г. сессия Центрального Исполнительного Комитета СССР рассматривает и утвердит Положение о выборах в Верховный Совет СССР. В проекте Положения подробно регламентирована вся организация выборов Верховного Совета СССР, выборов депутатов в Совет Союза и Совет Национальностей—в эти две равноправные палаты верховного органа СССР.  
В статье 22 проекта Положения о выборах в Верховный Совет СССР точно указывается, что Совет Национальностей избирается гражданами СССР по избирательным округам и что избирательный округ по выбо-рам депутатов в Совет Национальностей составляется по принципу: 25 округов по каждой союзной рес-публике, 11 округов по каждой автономной республике, 5 округов по каждой автономной области и избирательный округ в каждом национальном округе. Каждый избирательный округ по выборам Совета Национальностей посылает одного депутата.  
Здесь особенно характерно то-нивание, которое уделяют партия Ленина—Сталина, наше правитель-ство и лично великий вождь наро-дов товарищ Сталин всем без иск-

лучения так называемым малым народностям, которые были наибо-лее угнетены и обездолены в про-шлом, до Октябрьской революции. В такой крупной республике, как РСФСР, округ по выборам одного депутата в Совет Национальностей будет составлять, примерно 4,5 млн. населения. По остальным же-бюзным республикам численность населения округа будет значитель-но меньше: БССР будет насчиты-вать в среднем на каждый избирательный округ по выборам де-путата в Совет Национальностей свыше 200 тыс. населения, Киргиз-ская ССР—52 тыс., Таджикская—51 тыс., Армения—45 тыс., и т. д. В автономных республиках числен-ность населения избиратель-ного округа будет еще мень-ше: Молдавия—56 тыс., Респу-блика немцев Поволжья—53 тыс. Карелия—34 тыс., Северная Осет-ия—26 тыс., Кабардино-Балкария—25 тыс., Абхазия—23 тыс., Колы-кия—17 тыс., Аджаристан—14 тыс., Нахичевань—11 тыс. В автономных областях численность населения избирательного округа в Совет национальностей составит: Черкес-сия—16 тыс., Еврейская авто-номная область—10 тыс., Горно-Бадахшанская—7 тыс., Население национальных округов, которые в соответствии с Положением по-сылают по одному депутату в Совет Национальностей, составляет: в Не-нецком округе—17 тыс., Коряк-ском—13 тыс., Таймырском—8 тыс., Эвенкийском—5 тыс.  
В то время как в буржуазных государствах, особенно фашист-ских, интересы негосподствующих национальностей, а тем более ма-лых народов всячески попираются, в СССР все граждане пользуются одинаковыми правами, независимо от их национальной и расовой при-надлежности. В нашей стране на деле обеспечиваются интересы всех без исключения националь-ностей, какой бы численности они ни были.  
Перепечатана с газеты „Известия“ от 5 июля 1937 г.

## В семеноводческом колхозе

По решению обкома партии и облисполкома в колхозе „6-й с/езд советов“, Маковского района, создан семеноводческий сортоиспытательный участок по размножению и улучшению семян зерновых культур. Это решение колхозники встретили с огромной радостью и организованно развернули подготовку к севу озимых на сортоиспытательном участке.  
В этом колхозе предполагается посеять 12 сортов пшеницы и 3 сорта ржи. Для руководства работо-й на участке по размножению семян прибыли 3 специалиста—опытника сельского хозяйства.  
Колхозники с осени обеспечи-вают получение высокого урожая, они удобрили почву по требова-

## На заготпункте

ЛИХОСЛАВЛЬ. Многие колхозы района для сдачи зерна государ-ству в счет обязательных поставок везут не отсортированное, засорен-ное зерно. Так, колхозы „Красное Калейкино“, им. Кирова зерно при-возили засоренное и на заготпункте колхозники должны были по четы-ре раза пропускать в сортировку, тем самым задерживали сортировку и сдачу зерна другими колхозами.  
А ведь всем известно, что госу-дарству должны сдавать отборное, чистое, лучшее зерно. Но в прак-тической работе допускают нару-шения этой истины. Только колхоз „Гигант“ привез зерно высокого качества, кондиции I класса.  
Т. Казанов.

## На заготпункте

АЛЕКСАНДРОВСК-НА-САХА-ЛИНЕ, 6 августа. (ТАСС). Колхоз-ник Алексеев из артели им. Блю-хера (село Дербиновское) выиграл по лотерее Осовавиахима автомобиль. На днях т. Алексеев получил из Москвы извещение о том, что ав-томобиль ему уже отправлен.  
КАЛИНИН, 7 августа. (ТАСС). На билеты XI лотереи Осовавиахима в Калининской области выпало 8,566 выигрышей. Рабочий хозяй-ственного отдела вышневолоцкой фабрики „Пролетарский авангард“ т. Кузнецов выиграл 2.000 рублей.

## Двухтомник грузинских сказок

Интересны обстоятельства, при которых Кузнецов узнал о выиг-рыше. Свой счастливый билет он потерял. Но после розыгрыша лот-терей билет был возвращен ему. Оказалось, что Кузнецов забыл этот билет в расчетной книжке, сданной в управление фабрики. Там его и обнаружил комсомолец т. Белова, работающая счетоводом. Проверив по справочной таблице, она увидела, что на билет пал крупный выигрыш. Белова немед-ленно сообщила об этом админи-страции, а та в свою очередь—т. Кузнецову.

## Miān elāndā MUAMO

Kremljašsa māni Ruškien armiin komandnoin i nacalstvjušcoiloin sostuavan naizijn Kaikinsojvuzahine sovescanja. Tribunalla novzi pikka-rane, hārnuua piā akkane. Hiān ry-vāhti, šilitāldi kiällä tukat. Šidā tuoš-ryvāhti. Enzimen eliāššā hānellā uo-gdiēci paissa (vystupaija) tāmān mu-ozella šuvrella sobranjalla ieššā. Hiān ših rukah volnuicciēci, što hānellāh kiāt šārštih.  
—Šana anduacov Anna Prokofjo-vnalla Borisevic,—šano predsedatelja.—Tāmā on nellān komanderin mu-amo.  
Hengen suaduoh, kumbazen šal-bai ruadostista, vanhane naizut rubei pagizomah. Volnuicciēcennāšta hā-nen iāni kahissuld. Tagana, prezi-diumašsa, ruttoh proidi kebie kāvelyh. Naine kacahald. Tovarissa Stalina novzi i šillā vego, šezo, cyt kaldual-lettu piā edizeh. Novzi tov. Voroš-i-lov. Novstih kaikkī prezidiuma a heilā jāllesti novzi šezualleh kaikkī zuala. Kaikin novstih ših varoin, što-bb kuvnnella proštoida vanhua naišta, nellān komanderin muamuo.  
Varaten, naine kacco zuaiah, šil-missā hānellā ozuttuacettih kyvnelet. Hiān pyvki hiāt kāmnenellā. I šidā veliämme, oijenduači, zavodi paissa šelgieh i āijādi, kaikkie iānellā.  
Hiān pagizi poigih nāh.  
Hiān muissuttē lapsiin elāndiā i kaikkie uskkoloida komanderiloida šano nimellāh, pagizi heih nāh buitto

## Двухтомник грузинских сказок

ТБИЛИСИ, 7 августа. (ТАСС). Возвратился организованная науч-ным институтом имени Руставели фольклорная экспедиция. Она посе-тила свыше 30 пунктов в Ахал-цхском, Аспиндзском, Ахалкалак-ском и других районах, где выявлен интересный фольклорный мате-риал. В частности записано до 30 народных вариантов сказок „Витязь в тигровой шкуре“, кото-рые значительно расходятся с сю-жетом и текстом поэмы.  
Экспедицией найдены и записа-ны легенды о царице Тамаре, 250 сказок, более 150 загадок и посло-вий. На основе собранных материа-лов будет издана книга в двух томах.

# По союзу и области

## Блестящий полет Мазурука

ОСТРОВ РУДОЛЬФА, 6 августа. 4 августа, в 11 часов 50 минут, Герой Советского Союза тов. Мазурук на самолете „Н-36“ вылетел из Рудольфа в бухту Тихую, имея на борту начальника станции бухты тов. Григорьева. Вскоре после вылета было получено сообщение: „аэродром бухты Тихой закрыт туманом“.

Мазурук имел бензина на 4 часа. Пролетев значительно больше времени. Отсутствие сведений о самолете вызвало на Рудольфе тревогу. Держали в готовности самолет „Н-128“—летчика Козлова, чтобы вылететь при первой возможности на поиски.

Через 9 час. 20 минут после вылета Мазурука было получено сообщение о благополучной посадке его самолета в бухте Тихой. Оказывается, Мазурук, застигнутый туманом, совершил посадку на острове Нансена и, переждав в течение 7 часов, пока улучшилась погода, прилетел в Тихую.

### ЛИБИН.

Начальник зимовки на острове Рудольфа.

## Три медведя на полюсе

### НЕОБЫЧНЫЙ ВИЗИТ НА СОВЕТСКУЮ ЗИМОВКУ

СЕВЕРНЫЙ ПОЛЮС, 7. Опять идет дождь... Дождь барабанит по туго натянутой крыше, ветер воет в растяжках, ритмично, однообразно стучит ветряк, наполняющий наши аккумуляторы энергией. В такое время хорошо спать в теплом меховом мешке, обдумывать результаты научных наблюдений, планировать, вспоминать и мечтать...

В три часа утра дежурный по лагерю Эрнест Кренкель просунул голову внутрь палатки и возбужденно крикнул:

— Три медведя!

С северо-запада к лагерю подошла белая медведица с двумя медвежатами. Они приближались осторожно, с любопытством и опаской поглядывали на необычные строения в ледяном царстве. Крутящийся ветряк, внезапно появившийся человек и собака испугали зверей. Вскоре семейство повернуло обратно.

Кренкель начал их преследовать и выстрелил вдогонку беглецам. За Эрнестом побежал Папанян. Широков и я встали на лыжи. Обгоняя всех, помчался вперед сорвавшийся с привязи наш друг Веселый. Вскоре собака скрылась из виду. Погоня была неудачной... Медведи исчезли в низком тумане среди торовос. Все успокоилось; Кренкель вновь встал на дежурство, а мы забилась в спальные мешки. Часа через три вернулся Веселый; он устал от погони. Собака тяжело переносила неудачу, виновато скулила и терлась о ноги Эрнеста.

Евг. Федоров.

## Накануне открытия музея А. М. Горького

В Москве, на ул. Воровского, заканчивается ремонт особняка, где 1 сентября намечено открытие музея А. М. Горького. Музей ставит своей целью ознакомление трудящихся с жизнью и творчеством великого русского писателя. В одиннадцати залах будут собраны произведения Алексея Максимовича в рукописном и печатном виде (манускрипты—автографы и письма, книги, журналы и газеты), живописные и фотографические портреты, документы (биографические, цензурные и жандармские дела), вещественные реликвии, художественно-изобразительный материал.

Первые девять залов посвящаются жизненному и творческому пути Горького. В десятом зале будут собраны все издания произведений Алексея Максимовича и развернута большая выставка „Горький в рисунках детей“. Последний—одинадцатый зал—отводится под несколько больших разделов: „Горький и партия большевиков“, „Горький и мировая и советская литература“, „Горький и театр“ и т. д.

Сейчас ведется большая подготовка к открытию музея. Почти ежедневно в Институт литературы им. А. М. Горького от различных организаций и отдельных лиц поступают ценнейшие экспонаты для музея.

7 августа началась перевозка собранных материалов в музей.

(ТАСС).

## Перед началом нового учебного года

Школьные каникулы близятся к концу. Школьники нашей области проводят их весело, культурно. В области развита сеть школьных детских площадок. Они охватывают до 37 тысяч детей. Девять тысяч ребят хорошо отдохнули в летних пионерских лагерях. Такое же количество школьников отдыхает в пионерских лагерях сейчас. Впервые в этом году в области наиболее широко развернута сеть колхозных детских лагерей, их открыто более сорока. Летние каникулы в этих лагерях проводят до двух тысяч детей колхозников.

Большой интерес у ребят к экскурсиям и туристским походам. В области создано десять туристских баз, организовавших многочисленные поездки детей в Пушкинский заповедник, по каналу Москва—Волга, в Москву и т. д.

Не остались забытыми и школьники, нуждающиеся в специальном лечении. До трехсот из них прошли курс лечения на южных курортах и в местных детских санаториях, свыше пятисот школьников укрепляют свое здоровье в специальных санаторных лагерях и оздоровительных площадках сейчас.

(ОблТАСС).

## Приемные испытания в калининском военном училище

Среди молодежи нашей области заметна большая тяга в военные училища. Многие молодые патриоты своей социалистической родины уже приняты на учебу в военные училища Москвы, Ленинграда, Одессы и других городов Союза. Только в одно калининское военное училище на каждое место подано 4 заявления. Сейчас в училище начались приемные испытания, они проходят успешно.

Большинство подавших заявления имеют среднее образование, половина—комсомольцы, значительная часть—„ГТО“, „Ворошиловские стрелки“. Среди первой группы принятых в училище—29 колхозников. Колхозники К. Боков, М. Бойков и другие отличники учебы приняты в училище без сдачи экзамена.

Прием заявлений в калининское военное училище будет продолжаться до 1 сентября.

(ОблТАСС).

## Девушки едут на Дальний Восток

На днях на Дальний Восток выехала группа девушек города Калинин. Через несколько дней в Дальневосточный край выезжает еще 21 девушка. В числе этой группы—стенографистки, бухгалтера, трактористки, экономистки, электросварщицы и др.

В обком комсомола продолжают поступать заявления молодых девушек и юношей о желании поехать работать на Дальний Восток.

(ОблТАСС).

## Парк культуры и отдыха в Кимрах

Кимры. На окраине Кимр, у берегов Волги, расположено заброшенное старое кладбище. Похороны на нем не производились давно и площадь в 5 га с прекрасным древонасаждением пустовала. По настоянию трудящихся города, горсовет начал переоборудование кладбища в парк культуры и отдыха: проложены аллеи, установлены скамейки, построены парашютная вышка и стадион. Работы по созданию нового парка продолжаются.

К 1 мая 1938 г. Кимры обогатятся новым хорошо благоустроенным местом культурного отдыха.

(ОблТАСС).

## Ателье мод в Калининне

На калининской швейной фабрике им. Володарского заканчивается строительство большого трехэтажного здания ателье мод. При ателье мод будет оборудован обширный магазин готового платья. В этом же здании расположится мастерская по пошивке мужской, дамской и детской одежды.

В текущем году новые пошивочные мастерские откроются также в Великих Луках и Ржеве. На их строительство затрачивается до четырехсот тысяч рублей.

(ОблТАСС).

## БОЛЬШОЙ ИНТЕРЕС К ИЗБИРАТЕЛЬНОМУ ЗАКОНУ

Колхозники Лазаревского сельсовета проявляют большой интерес к новому избирательному закону.

На общих собраниях, в вечах, бригадах внимательно думают за пунктом колхозники разбирают этот величайший исторический документ.

5 августа в обед в колхозе „Красное знамя“ Положение о выборах в Верховный Совет зачитывалось прямо в поле. На следующий день 6 августа члены сельхозартели „Сигнал“ с большим интересом заслушали новый избирательный закон на бригадных собраниях в поле.

В сельхозартели „Муравейник“ колхозники, внимательно прослушав на общем собрании Положение о выборах, задавали много вопросов, уточняли неясное.

Во всех резолюциях, принятых на общих собраниях, колхозники, выражая большой интерес к новому избирательному закону, посылают искреннюю благодарность товарищу Сталину—творцу единственной в мире Сталинской Конституции.

„Мы будем голосовать при выборах в Верховный Совет за самых преданных делу партии Ленина—Сталина, за самых стойких и верных родине сынов“,—пишут колхозники колхоза „Муравейник“ в своей резолюции.

На собраниях увязывают обсуждение Положения о выборах с задачами вновь организованного округа, отмечают, что мы теперь будем избирать своего представителя в Совет национальностей.

Жданов.

## По вине МТС стоят машины

Колхоз им. Калинин для обмолота 14 гектар ржи запросил от Лихославльской МТС молотилку. Молотилку прислали с опозданием, да и то неисправную, вследствие чего она простояла в колхозе 2 дня.

Сейчас молотилка работает плохо, т. к. тракторист Галкин сам мало опытен, а распоряжается на участке и за машинистом и за бригадиром; машинист Кожеников к работе относится не добросовестно. Из-за отсутствия технического руководства со стороны МТС стоят в Кузовине и льнотеребильки.

Сальников.

Кузовинский сельсовет.



Клюшина Мария—стахановка закрытого цеха Новоторжской фабрики им. Леккерта за работой.

## Колхозники приветствуют новый избирательный закон

Учителя и комсомольцы Микшинского сельсовета—члены кружка по изучению Положения о выборах в Верховный Совет СССР—регулярно проводят читки и разъяснения нового избирательного закона в звеньях, бригадах, в колхозах. Колхозники проявляют большой интерес к этому историческому документу и, выражая свою благодарность партии и правительству, горячо приветствуют на собраниях новый избирательный закон.

Колхозница сельхозартели „Авангард“ Белякова заявила: „Женщины при самодержавии были угнетены и отстранены от управления государством, их не считали даже за людей. А сейчас мы будем участвовать в выборах в Верховный Совет СССР. Ну как не благодарить партию и правительство, и генерального вождя народов товарища Сталина за предоставленные нам, трудящимся женщинам, таких больших прав“.

## Продолжается подписка на заем

В колхозах Козловского района подписка на заем Обороны Союза ССР продолжается с большим успехом. Члены колхоза „Новый труд“, Овинниковского сельсовета, 8 колхозных хозяйств подписались на 270 рублей и полностью внесли деньги.

В этом же сельсовете член колхоза им. 7-го съезда советов Терев

Член сельхозартели „Красная Харитониха“ А. С. Крылов, выступивший на собрании после зачитки Положения о выборах в Верховный Совет СССР, заявил:

— Сейчас наши колхозы крепнут, колхозники становятся зажиточными. Нашу прекрасную, радостную жизнь ярко отражает Сталинская Конституция.

— Мне 97 лет. Но я также молод, как и наша молодая цветущая республика. В колхозе на работе я еще не отстаю от молодых, читаю газеты, журналы. А сейчас нам даны большие права. Я рад, что дожил до такого светлого дня. Когда я буду участвовать в выборах в Верховный Совет, я первый голос отдаю творцу этой прекрасной радостной жизни—товарищу Сталину.

Васильев Н., Маков И., Васильев И.

чел подписался на 75 руб., член колхоза „Тихая зоря“ Краснов—на 75 руб.

Подписка на заем по Овинниковскому сельсовету в прошлом году на 4 августа выражалась в 2100 рублей. Сейчас же собрано подписки на 2625 руб.

Подписка продолжается.

Соколов.

## Мать и сыновья

У колхозницы губского колхоза „Парижская коммуна“ Ельцовой 3 сына, двое из них служат в Красной армии, а младший Алексей—комсомолец, работает сейчас трактористом. Николая воспитал так же комсомол. Перед отправкой в Красную армию в прошлом году он установил рекордную в районе выработку на пахоте: за день на однолемешном плуге вспахал полтора гектара. Был лучшим стахановцем в колхозе, любая работа у него спорилась, а теперь он в Красной армии.

Мать радуется за своих детей. Приятным блеском светятся глаза матери и улыбка проглядывает на ее лице, когда она рассказывает о сыновьях.

Интересная жизнь этой семьи. Сыновья пишут матери о своей жизни. Мать и младший брат им сообщают, как живут и работают в колхозе, как крепнет их колхоз, растет зажиточность колхозников. Николай в одном из писем пишет: — Как я учусь? Учусь неплохо. Замечаний никаких не имею. В общем служим так, как подобает

служить бойцу Красной армии. В случае чего, знай мать, не подведет мой глаз, рука не дрогнет против врага. Так и Леша брату передай. Пусть он готовится к службе в Красной армии. Дальше Николай расспрашивает о том, как идет дела в колхозе.

Старший сын Василий остался служить сверхсрочно, он же вырос в колхозе и не может забыть родную деревню, любимую мать, братишку. Однажды он писал Алексею:

— Леша, я сейчас готовлюсь к прыжку с самолета с парашютом. Это меня очень интересует. Работаем, учимся, живем хорошо, — заканчивает свое письмо Василий. Позднее он рассказывал в письме, как совершил первый прыжок с парашюта и благополучно приземлился.

— А теперь только и танет, как бы еще и еще подниматься на самолете в небо и оттуда спокойно, с радостным чувством ринуться вниз, — пишет Василий.

— Приятное ощущение, словами трудно высказать. Советую тебе, Алексей испытать это замечательное чувство, закалять свой организм. Я теперь учусь на летного техника. Скоро собираюсь в отпуск, — заканчивает он.

Мать о своих славных сыновьях с чувством величайшей гордости говорит:

— Который год пошел, а он (Василий) никак не может в отпуск приехать. Трудно оторваться от любимого дела. Но в это лето пишет, что обязательно приедет. Хочет повидать меня и наш колхоз.

Недавно Василий приехал в отпуск. Он видел как вместе с ростом нашей родины крепнет колхоз, из которого он три года тому назад ушел в армию. Тов. Василий Ельцов беседовал с молодежью, рассказывал им о задачах обороны страны.

В нужную минуту против врагов народа грудью с оружием в руках встанут на защиту счастливой родины тысячи таких лучших сынов родины, как сыновья колхозницы Ельцовой.

А. Кондрашев.

## ДВЕ ЖИЗНИ ЕГОРА ВАСИЛЬЕВИЧА

Дорожный мастер Егор Васильевич Васильев работает на Октябрьской железной дороге ст. Лихославль 48 лет.

Тяжело вспомнить свою жизнь—рассказывает Егор Васильевич. Из-за скудного крестьянского хозяйства, которое давало дохода лишь на полгода, приходилось наниматься на сезонные работы к богачам. За кусок хлеба работали с утра и до ночи. Так жил до 1889 года, а вот этот год и был для меня самым роковым. Вскоре умер отец и я семнадцатилетним остался в семье единственным работником.

Поступил сезонным рабочим на ст. Лихославль, работал 5 лет чернорабочим по ремонту путей, при чем платили мне как несовершеннолетнему по 10—15 копеек в день, так что на пропитание семья всеравно не хватало,— перебивался, а все таки приходилось работать, не с голоду же умирать. Спустя несколько лет, перевели работать старшим артели, а еще

Я сейчас работаю бригадиром по ремонту пути. Премировался, а при кровавом царе только выговора получал.

Две жизни у меня получилось,—говорит Егор Васильевич, старик с веселыми карими глазами и модно подстриженной седой бородкой.

—Первая жизнь моя была убогой, которую я рассказал, но вот вторая жизнь, так ее и писателем еще плохо описывает. Принадлежит она нам, нашей родине.

Мы обязаны любимому Сталину, ему, который привел нас к зажиточной и счастливой жизни. Вот чем я каждый день живу, да не только я, весь рабочий класс, все колхозное крестьянство нашего необъятного Советского Союза, чувствует любовь и заботу нашего родного Сталина.

Спасибо ему, мудрому и любимому Сталину, за нашу радостную жизнь.

Кожеников.

## ПО ОКРУГУ

### Готовятся к областным соревнованиям по легкой атлетике

Максатихинские спортсмены готовятся к областным соревнованиям по легкой атлетике. Проведены 2 тренировки по физкультурным упражнениям и бегу. Спортсмен Демидов показал отличную тренировку; он прошел 100 метров в 11,5 секунд, 1000 метров в 3 минуты 0,5 секунд.

Районное первенство по метанию гранаты, диска и прыжкам занял физкультурник Хватов. Так же неплохие результаты дали и девушки спортсменки. Жихова Маруся дистанцию в 100 метров прошла в 14 секунд. Голубева Клавдия сделала прыжок в длину на 4,2 метра.

Максатихинские спортсмены уверены, что на областных соревнованиях займут одно из первых мест в области по легкой атлетике.

Н. Ольхин.

СУД

## Растратчик

Продавец Костренского сельпо Муравьев И. П., пользуясь своим служебным положением, брал из магазина продукты, товары, шерсть из государственных поставок, не внося в магазин деньги.

Ревизионная комиссия вскрыла проделки Муравьева и установила, что Муравьев растратил 1607 руб. 62 коп. кооперативных средств.

Народный суд 2-го участка Максатихинского района приговорил Муравьева к 2 годам лишения свободы с отбытием в лагерях НКВД.

Общественная собственность священна и неприкосновенна. Все, попытавшиеся к ее прикосновению, должны понести более строгие меры наказания.

А. Пожарков.

## ПРОИСШЕСТВИЯ

**Жертвы неосторожности.** В ночь на 6 августа от неосторожности в обращении с огнем на нефтебазе произошел несчастный случай.

Вагон—цистерна был подан к нефтебазе для откачки бензина. Откачка шла к концу, на дне цистерны оставалось немного бензина, а в самой цистерне образовался гремучий газ.

Когда директор нефтебазы т. Морозов и старший пожарник т. Булыгин для того, чтобы определить количество оставшегося бензина поднесли фонарь к отверстию цистерны, внезапно произошел взрыв газа, и пушечным выстрелом отбросило Морозова под откос и Булыгина на железнодорожное полотно. Оба они тяжело пострадали. Особенно большое увечье получил Булыгин, ударившийся об рельсы.

Пострадавшие в тот же вечер были доставлены в Калининскую больницу, где была оказана необходимая помощь. Больные сейчас себя чувствуют лучше.

Отв. редактор И. ЛЕБЕДЕВ.

**Требуются** экономист и шофер карельского округа ОВРНИХУ. Предложения направлять в г. Лихославль, здание райисполкома, РИНХУ.

## Всем председателям колхозов

Лихославльская контора госсортфонда доводит до сведения всех колхозов района, что ею принимаются семена клевера и тимофеевки на складе № 1 (сенопункт).

Цены за 1 центнер семян при кондициях 1 класса установлены: а) клевер—650 рублей, б) тимофеевка—350 рублей. За сданные семена клевера обеспечивается зачет зерна в госпоставки из расчета за один пуд клевера 4 пуда зерна при предельном колхозном квотации о сдаче семян клевера комитету заготовок.

В случае, если колхоз выполнит свои обязательства по зернопоставкам, выдача зерна за семена клевера производится с пунктов заготовочно по той же норме на основании распоряжения комитета заготовок.

За семена клевера, сданные сверх контрактационного договора, сдатчику выплачивается премия надбавка в размерах:

- а) при продаже сверх плана до 1 центнера 25 проц. заготовительной стоимости;
  - б) при продаже от 1 до 3 центнеров сверх плана—50 проц. заготовительной стоимости;
  - в) при продаже сверхплана свыше 3 центнеров 100 проц. заготовительной стоимости.
- Выплата премий надбавок производится до 1 декабря 1937 года и при условии предоставления справки от заведующего районо или директора МТС о полном выполнении плана заготовки семян клевера в сенопункт.
- При сдаче семян колхоз должен направлять со следующими документами:
- а) акладная колхоза с указанием веса, количества мест и культуры;
  - б) сортиспытательство (ф. № 40) на сданные семена, за подписью председателя колхоза и печатью.
- При отсутствии указанных документов семена приниматься не будут.

Госсортфонд.